

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2007 — 4600

[C — 2007/37024]

19 OCTOBRE 2007. — Arrêté du Gouvernement flamand portant redistribution de crédits au sein du programme 45.4 du budget général des dépenses de la Communauté flamande pour le budget 2007

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 22 décembre 2006 contenant le budget général des dépenses de la Communauté flamande pour l'année budgétaire 2007, notamment l'article 70;

Vu le décret du 29 juin 2007 ajustant le budget général des dépenses de la Communauté flamande pour l'année budgétaire 2007;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 27 juillet 2004 fixant les attributions des membres du Gouvernement flamand, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 15 octobre 2004, 23 décembre 2005, 19 mai 2006, 30 juin 2006, 1^{er} septembre 2006 et 28 juin 2007;

Vu l'accord du Ministre flamand chargé du Budget, donné le 10 octobre 2007;

Vu l'accord de l'Inspecteur des Finances, donné le 14 septembre 2007,

Arrête :

Article 1^{er}. Les redistributions des allocations de base mentionnées ci-dessous sont effectuées dans les limites des crédits du programme 45.4, « Agentschap Kunsten en Erfgoed » (Agence Arts et Patrimoine) du budget général des dépenses 2007 :

Montants en k euros :

DO	PR	AB	CND en plus	CND en moins	CED en plus	CED en moins	COD en plus	COD en moins	CV en plus	CV en plus
	45.4	01.01		541						
	45.4	12.34		9						
	45.4	33.49		13						
	45.4	33.64		15						
	45.4	33.67	129							
	45.4	33.68	17,3							
	45.4	33.86	43							
	45.4	33.89	149,1							
	45.4	34.03	140,8							
	45.4	33.66	98,8							

Art. 2. Une copie du présent arrêté est transmise, à titre d'information, à la Cour des Comptes et au Parlement flamand.

Bruxelles, le 19 octobre 2007.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
K. PEETERS

Le Ministre flamand de la Culture, de la Jeunesse, des Sports et des Affaires bruxelloises,
B. ANCIAUX

Le Ministre flamand des Finances et du Budget et de l'Aménagement du Territoire,
D. VAN MECHELEN



VLAAMSE OVERHEID

N. 2007 — 4601

[C — 2007/37082]

26 OKTOBER 2007. — Besluit van de Vlaamse Regering betreffende de voorwaarden om de waarborg te verkrijgen van het Agentschap voor Infrastructuur in het Onderwijs

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 7 mei 2004 tot oprichting van het intern verzelfstandigd agentschap met rechtspersoonlijkheid Agentschap voor Infrastructuur in het Onderwijs, inzonderheid de artikelen 10 en 16;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 31 maart 2006 tot operationalisering van het beleidsdomein Onderwijs en Vorming;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 24 januari 2007;

Gelet op het advies met nummer 43.595/1 van de Raad van State gegeven op 4 oktober 2007, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Werk, Onderwijs en Vorming;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1° het decreet : het decreet van 7 mei 2004 tot oprichting van het intern verzelfstandigd agentschap met rechtspersoonlijkheid Agentschap voor Infrastructuur in het Onderwijs;

2° AGION : het Agentschap voor Infrastructuur in het Onderwijs.

Art. 2. AGION verleent waarborg voor de terugbetaling van kapitaal, intresten en bijbehorende onkosten van leningen die aangegaan zijn met het oog op de financiering van het niet door toelage gedekte deel van het totale bedrag van de investering onder de voorwaarden vermeld in artikel 8 van het decreet van 7 mei 2004 houdende bepalingen inzake kas-, schuld- en waarborgbeheer van de Vlaamse Gemeenschap en het Vlaamse Gewest.

Art. 3. De leningen moeten door de inrichtende macht of het schoolbestuur bij een daartoe door de Vlaamse Regering erkende financiële instelling worden aangegaan. De looptijd van de lening mag de duur van vijfentwintig jaar niet overschrijden.

Art. 4. De aanvraag voor het verkrijgen van een waarborg van het agentschap, bevat minstens de volgende elementen :

1° de ondertekende notulen van de vergadering van de inrichtende macht of het schoolbestuur met de beslissing om de waarborg van het agentschap aan te vragen;

2° drie exemplaren van het ontwerp van financieringsovereenkomst voor het niet door toelage gedekte deel van het totale bedrag van de investering waarbij een afbetalingskalender wordt gevoegd die een onderscheid maakt tussen kapitaal en leningen;

3° een overzicht van alle financieringsovereenkomsten met waarborgverlening die reeds door de inrichtende macht of het schoolbestuur werden aangegaan.

De drie exemplaren van het ontwerp van financieringsovereenkomst die worden toegestuurd naar het agentschap, dienen reeds ondertekend te zijn door enerzijds de inrichtende macht of het schoolbestuur en anderzijds de financiële instelling.

Na medeondertekening door van het agentschap, blijft 1 exemplaar bij AGION.

Art. 5. Indien leningen met waarborg van het agentschap vervroegd terugbetaald worden en geherfinancierd worden, mag, voor het behoud van de waarborg, de initiële looptijd en het uitstaande bedrag van de gewaarborgde lening niet overschreden worden.

Art. 6. De waarborgbijdrage wordt gestort op een daarvoor bestemde rekening binnen het centrale financieringsorgaan. Het op deze wijze gevormde fonds wordt aangesproken als de verleende waarborgstelling effectief uitgewonnen moet worden.

Art. 7. AGION heeft het recht om op elk moment alle nuttige of noodzakelijke informatie te verkrijgen. Het agentschap kan ondermeer bijkomende documenten en gegevens opvragen, de inrichtende macht of het schoolbestuur horen en een bezoek ter plaatse brengen.

Art. 8. Overeenkomstig artikel 19 van het decreet neemt AGION alle rechten en plichten over aangaande de waarborgen die verleend zijn door de Dienst voor Infrastructuurwerken van het Gesubsidieerd Onderwijs in het kader van de bepalingen van artikel 17 van de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving.

Art. 9. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 april 2006.

Art. 10. De Vlaamse minister, bevoegd voor het Onderwijs, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 26 oktober 2007.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Werk, Onderwijs en Vorming,
F. VANDENBROUCKE

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2007 — 4601

[C — 2007/37082]

**26 OCTOBRE 2007. — Arrêté du Gouvernement flamand
relatif aux conditions d'obtention de la garantie de l'Agence
« Agentschap voor Infrastructuur in het Onderwijs » (Agence de l'Infrastructure dans l'Enseignement)**

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 7 mai 2004 portant création de l'agence autonomisée interne dotée de la personnalité juridique « Agentschap voor Infrastructuur in het Onderwijs » (Agence de l'Infrastructure dans l'Enseignement), notamment les articles 10 et 16;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 31 mars 2006 portant opérationnalisation du domaine politique de l'Enseignement et de la Formation;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 24 janvier 2007;

Vu l'avis n° 43 595/1 du Conseil d'Etat, donné le 4 octobre 2007, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Emploi, de l'Enseignement et de la Formation;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

1° le décret : le décret du 7 mai 2004 portant création de l'agence autonomisée interne dotée de la personnalité juridique « Agentschap voor Infrastructuur in het Onderwijs »;

2° AGION : l'Agence « Agentschap voor Infrastructuur in het Onderwijs »;

Art. 2. L'AGION octroie une garantie pour le remboursement du capital, des intérêts et des frais y afférents des emprunts contractés en vue du financement de la partie non couverte par une subvention du montant global de l'investissement aux conditions énoncées à l'article 8 du décret du 7 mai 2004 contenant des dispositions relatives à la gestion de la trésorerie, de la dette et de la garantie de la Communauté flamande et de la Région flamande.

Art. 3. Les emprunts doivent être contractés par le pouvoir organisateur ou l'autorité scolaire auprès d'un établissement financier agréé à cet effet par le Gouvernement flamand. La durée de l'emprunt ne peut dépasser les vingt-cinq ans.

Art. 4. La demande d'obtention d'une garantie de l'agence comprend au moins les éléments suivants :

1° le procès-verbal signé de la réunion du pouvoir organisateur ou de l'autorité scolaire contenant la décision de solliciter la garantie de l'agence;

2° trois exemplaires du projet de contrat de financement pour la partie non couverte par une subvention du montant global de l'investissement, accompagnés d'un calendrier de remboursement faisant la distinction entre le principal et les intérêts;

3° un aperçu de tous les contrats de financement assortis de la garantie déjà engagés par le pouvoir organisateur ou l'autorité scolaire.

Les trois exemplaires du projet de contrat de financement envoyés à l'agence, doivent déjà être signés par le pouvoir organisateur ou l'autorité scolaire, d'une part, et l'établissement financier, d'autre part.

Après la cosignature par l'agence, 1 exemplaire est conservé à l'AGION.

Art. 5. En cas de remboursement anticipé et de refinancement d'emprunts assortis de la garantie de l'agence, la durée initiale et l'encours de l'emprunt garanti ne peuvent être dépassés, en vue du maintien de la garantie.

Art. 6. La contribution pour la garantie est versée à un compte destiné à cet effet au sein de l'organe de financement central. Il sera fait appel au fonds ainsi constitué en cas d'éviction effective de la garantie accordée.

Art. 7. L'AGION a le droit d'obtenir à tout moment des informations utiles ou nécessaires. L'AGION peut notamment demander des documents et informations supplémentaires, entendre le pouvoir organisateur ou l'autorité scolaire et rendre une visite sur place.

Art. 8. Conformément à l'article 19 du décret, l'AGION reprend tous les droits et obligations relatifs aux garanties accordées par le « Dienst voor Infrastructuurwerken van het Gesubsidieerd Onderwijs », dans le cadre des dispositions de l'article 17 de la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement.

Art. 9. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} avril 2006.

Art. 10. Le Ministre flamand qui a l'Enseignement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 26 octobre 2007.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
K. PEETERS

Le Ministre flamand de l'Emploi, de l'Enseignement et de la Formation,
F. VANDENBROUCKE

VLAAMSE OVERHEID

N. 2007 — 4602

[C — 2007/37117]

9 NOVEMBER 2007. — Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Regering van 28 september 2001 houdende de erkenning, de registratie en de machtiging, en houdende de aansluiting, de aanvraag en de tenlasteneming in het kader van de zorgverzekering en tot opheffing van de besluiten betreffende de gelijkstelling van voorzieningen, gevestigd in het tweetalige gebied Brussel-Hoofdstad, met de in het kader van de zorgverzekering van rechtswege erkende voorzieningen

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 30 maart 1999 houdende de organisatie van de zorgverzekering, gewijzigd bij de decreten van 22 december 1999, 8 december 2000, 18 mei 2001, 20 december 2002, 30 april 2004, 7 mei 2004, 24 juni 2005, 25 november 2005 en 23 december 2005, in het bijzonder op artikel 6, § 1;

Gelet op het Besluit van de Vlaamse Regering van 28 september 2001 houdende de erkenning, de registratie en de machtiging, en houdende de aansluiting, de aanvraag en de tenlasteneming in het kader van de zorgverzekering, het laatst gewijzigd bij het Besluit van de Vlaamse Regering van 19 oktober 2007;

Gelet op het Besluit van de Vlaamse Regering van 14 november 2003 houdende gelijkstelling van voorzieningen, gevestigd in het tweetalige gebied Brussel-Hoofdstad, met de in het kader van de zorgverzekering van rechtswege erkende voorzieningen, gewijzigd bij het Besluit van de Vlaamse Regering van 12 januari 2007;

Gelet op het ministerieel besluit van 21 november 2003 houdende vaststelling van het aanvraagformulier tot het sluiten van een overeenkomst houdende gelijkstelling met één van de in het kader van de zorgverzekering van rechtswege erkende voorzieningen;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de Begroting, gegeven op 7 september 2007;